

HIVER ET PRINTEMPS

L'hiver dernier, je traversais un jardin dans ma ville natale, le col relevé, les mains dans les poches ; il faisait un froid sibérien. En voyant les allées désertes, les arbres dépouillés de leurs feuilles, le sol sans verdure, je me retraçais ces riants et joyeux tableaux d'été éclairés par le soleil. J'admirais les arbres revêtus de leur corsage vert, les plates-bandes fleuries, le sol disparaissant sous la verdure ; je riais des éblais de toute cette foule d'enfants animés par le jeu et courant les uns après les autres ; j'en voyais même courir pour attraper leur ombre.—Tous, enfin, couraient après quelque chose comme font tous les hommes dans la vie : l'un court après les honneurs, l'autre après la fortune... ; tous, comme ces enfants, ont un but.

—Puis au fond du tableau, près de la cascade au murmure mélodieux, j'apercevais encore des enfants assiéjant une voiture attelée à deux chèvres pyrénéennes ; l'un jouait des coudes pour avoir la meilleure place, l'autre grognait de ne pas tenir les rênes, une petite fille attendait son tour de monter. Plus loin, une bonne entraînait un tout petit enfant qui pleurait de ne pouvoir retourner une seconde fois en voiture (les enfants sont impitoyables pour la bourse de leurs parents.)

Dans les allées adjacentes, circulaient des breaks regorgeant de voyageurs que traînaient gaillardement deux belles chèvres du Thibet. A droite, le chalet des chèvres, dont les hôtes se livraient dans l'enclos à toutes sortes de caprices, était plein de gaieté ; on y venait pour se désaltérer.

Assises, sur les bancs du jardin, les mères et les bonnes surveillaient les ébats des enfants : quelquefois, un de ceux-ci venait, plein de sueur, faire remettre son col ou sa cravate ; la mère le gourmandait doucement de s'échauffer ainsi ; mais, malgré les preuves, il répondait qu'il n'avait pas chaud et retournait au jeu en courant.

En considérant cette animation de l'été et la solitude présente, je me demandais pourquoi le Créateur n'avait pas fait le monde un peu moins vaste pour nous accorder au moins la belle saison toute la vie.

Mais l'hiver à heureusement son avantage, il nous fait mieux sentir les beautés de l'été.

EST-CE BIEN LE CAS ?

Tous les marchands de la campagne et de la ville, mais surtout la classe ouvrière, se disent qu'il faut aller chez J. B. C. Dunn, coin des rues Dalhousie et St André, pour acheter les épicerie, vins et liqueurs de premier choix, à des prix qui défient toute compétition. Il n'a pas d'égal pour son bon marché.

MONTRES et BIJOUTERIES

A 50 pour 100 de rabais. Rappelez-vous que la prudence est la mère de la sûreté, et que voir c'est croire. Chaque article est garanti tel que représenté, sinon la vente est nulle et l'argent vous sera remis. Réparations de montres faites avec soin, à des prix modérés.

N'oubliez pas l'adresse H. NORZ, 30, Rue Rideau, porte voisine du "London Chop House"

DIAMOND DYES!

Partout on réclame à grands cris le Dyamond Dyes, ce merveilleux remède qui fascine et subjugué le monde, éblouissant tous les yeux.

LE REPOS DES FATIGUES

Vous qui êtes fatigués, insouciant, sans espérances, qui souffrez, reprenez courage. Si vous supportez des douleurs indicibles et si vous redoutez même la mort, soyez sans inquiétude. Cette préparation presque miraculeuse connue aux États-Unis comme Kidney Wort a maintenant atteint le Canada et est souveraine pour la guérison de toutes les maladies des reins et de toutes les affections du oie. Essayez la sans délai.

Essayez de vous procurer une boîte du nouveau poivre-céleri, chez N. A. Savard, rue Dalhousie.

La Sprucine—La sprucine comme remède pour la toux n'a pas d'égal. Elle est entièrement différente d'aucune autre espèce de composée de gomme d'épinette, que l'on vante tant aujourd'hui. Ne vous trompez pas en demandant la sprucine, elle est mise en bouteilles rondes, et chaque étiquette, circulaire et enveloppe porte la marque de commerce.

En vente chez H. F. MacCarty et C. O. Dacier, Ottawa.

TOUJOURS
PAIN
KILLER
A SOULAGER
NOS DOULEURS
Et nos MALADIES.

CE VIEUX ET SÛR REMÈDE

Pour l'usage Interne et Externe. Le Perry Davis' Pain Killer doit trouver sa place dans toutes les Fabriques et Manufactures, de même que dans les Ecoles et dans la Maison, toujours prêt à être employé, non seulement dans les Accidents journaliers, mais aussi pour guérir les Émaux, les Courages, etc., et également dans les cas de Maladies des Intestins, la Diarrhée, la Dysenterie, le Choléra des Indes, les Émaux Soudains, les Émaux, la Névralgie, etc. On peut se le procurer partout. Prix, 20c, 25c et 50c la Bouteille.

DAVIS & LAWRENCE Co. Limited. Agents en Gros, Montréal.

LOTUS
OF THE
NILE

C'est un des parfums les plus puissants et les plus durables. Une seule goutte suffit à parfumer un mouchoir et même un appartement entier. Il est renfermé dans des bouteilles à bouchons de verre d'un nouveau genre et vendu par tous les parfumeurs et les pharmaciens.

Compagnie Davis & Lawrence (SEULS AGENTS) MONTREAL

Pilules de Noix Longues Composées

DE MCGALE
RECOMMANDEES
DE MCGALE

De MCGALE, Recommandées. Pour la guérison certaine de toutes les affections bilieuses, torpides du foie, maux de tête, indigestions, étourdissements et de toutes les maladies causées par le mauvais fonctionnement de l'estomac. Ces pilules sont très recommandées comme étant un des plus sûrs et des plus efficaces remèdes contre les maladies plus haut mentionnées. Elles ne contiennent pas de mercure ni aucune de ses préparations. Tout en étant un puissant purgatif pouvant être administré dans n'importe quel cas, elles ne contiennent aucune de ces substances délétères qui pourraient rendre préjudiciables à la santé des enfants ou des personnes âgées. Les PILULES DE NOIX LONGUES COMPOSÉES, DE MCGALE, sont préparées avec soin, avec un extrait concentré, tiré de la noix longue et combiné avec d'autres principes végétaux, de manière à les placer au premier rang par rapport aux pilules stomaciques jusqu'à présent offertes au public.

B. K. MCGALE, Chimiste, Montréal.

DEMANDE

Un bon bijoutier et horlogier s'adresser au No 459, rue Sussex, Ottawa, Ottawa, 18 janvier, 1885.

SACRIFICE

Les marchandises qui suivent seront vendues, ou plutôt sacrifiées, à

MOITIÉ PRIX

Durant QUELQUES JOURS seulement. Ces articles sont :

- Jusie-au-corps pour dames
- Gilets en laine do
- Vestes do
- Par-dessus do
- Par-dessus pour enfants
- Articles de goût en laine

Avec d'autres articles de

MODES et GARNITURES EN MAINS

Les dames sont invitées à venir voir ces articles chez

A. Woodcock,

Marchand de Modes, 39, RUE SPARKS.

FERRONNERIES

Pour les meilleures ferronneries à bon marché, allez chez

MCDUGALL & CUZNER

Le plus ancien magasin de ce genre à Ottawa, établi en 1850, à l'enseigne de la

GROSSE TARRIÈRE,

Rue Sussex, et coin de la rue Duke,

CHAUDIÈRES, OTTAWA.

Rt à MATTAWA, P.Q.

MCDUGALL & CUZNER

31 octobre 1883.

Toiles pour Fenêtres

Nous venons de recevoir le plus bel assortiment de toiles peintes et dorées pour fenêtres qui ait jamais été importé en Canada

JACOB EBRATT.

MAGASIN PALAIS DE MEUBLES,

38 RUE RIDEAU. N. B.—Voyez les échantillons de ces toiles dans ma vitrine.



Chemin de Fer Canadien du Pacifique

DIVISION DE L'EST.

L'ANCIENNE LIGNE TOUJOURS EN AVANT

Ligne Courte

ENTRE OTTAWA ET MONTREAL

Arrangements d'hiver, commençant Lundi, 24 Nov. 1884

TABLEAU DES HEURES

	Express Direct	Express Local	Express Local	Express du soir
Laisse Ottawa...	5 25 a.m.	8 20 a.m.	10 15 p.m.	9 12 p.m.
Arr. à Montréal...	8 00 a.m.	12 30 p.m.	8 49 p.m.	9 42 p.m.
Laisse Montréal...	8 40 a.m.	7 00 p.m.	8 00 p.m.	7 30 p.m.
Arrive à Ottawa...	12 03 p.m.	11 25 p.m.	10 15 p.m.	11 00 p.m.

O'ELEGANTS CHARS PALAIS sont attachés aux trains de vitesse entre Ottawa et Montréal.

Connections à Montréal avec les trains de chemins de fer pour Québec, Halifax, Saint-Jean, Boston, et tous les points de la Nouvelle-Angleterre.

La nouvelle ligne entre Ottawa, Toronto et l'Ouest, ouverte le 11 août 1884 :

L'Express du jour quitte Ottawa à 12.15 pm

" Arr. à Toronto à 10.00 pm

" du soir quitte Ottawa à 11.05 pm

" Arr. à Toronto à 8.45 am

" du jour quitte Toronto à 9.20 am

" Arr. à Ottawa à 6.07 pm

" du soir quitte Toronto à 7.07 pm

" Arr. à Ottawa à 5.17 am

Chars palais élégants sur les trains du jour. Chars dorés somptueux sur les trains du soir.

Connections à Smith's Fall pour Brockville et le chemin de fer du Grand Tronc ; aussi pour le chemin de fer Utica and Black River et ses nombreuses connections pour le sud et l'est.

Connections à Toronto pour tous les points à l'ouest, sud-ouest et nord-ouest.

Pour les billets, le prix du passage, les sièges dans le char-salon, la table de départ des trains pour le haut de l'Ottawa et tous les autres stations locales et autres informations concernant les passagers s'adresser au bureau des billets.

42 RUE ELGIN. G. W. HIBBARD, Assistant-Agent-Général des

ARCHER BAKER, Surintendant-général.

W. C. VANHORNE, Vice-Président.

J. L. N. GUINDON, L. L. B.

AVOCAT

124 Rue PRINCEPALE, Hull

—ET—

45 Rue MURRAY, Ottawa

Ottawa, 20 nov. 1884

HOTEL

TENU PAR

JOSEPH DESLOGES,

No 21 RUE MURRAY, OTTAWA

(Ci-devant occupé par Joseph Mantha)

De spacieuses écuries sont attachées à l'établissement. M. Desloges étant agent pour les marchands de bois ; attire l'attention des hommes de métiers qui en allant se pensionner chez lui, trouveront à s'engager immédiatement.

10 déc. '84

FETES! FETES! FETES!

MAGASIN DE GROS.

CHAMPAGNE! VINS RECHERCHES CIGARES!

Un assortiment complet de liqueurs, choisies et cigras, vient d'être reçu au numéro 450, rue Sussex à l'entrepôt W. O. McKay.

Liqueurs françaises et italiennes, Barton et Gastier, St. Julien, Sauterne, Brissac, Ayala, Chateau-d'ay, J. H. Mumm, Chartreuse, Kummel, Bénédictine, Curacao, Morasko Vermont, Torino, Eau-de-Vie, Gin, en fûts et en caisse.

CIGARES de qualités variées, importés et Canadiens.

Ordres promptement exécutés, effets livrés à domicile.

No. 450, RUE SUSSEX

W. O. MCKAY,

Propriétaire.

Ottawa, 5 Dec 1884

ACTE de 1883

CONCERNANT LA

Vente des Boissons

Toute application pour licence d'hôtel, de magasin et de buvette en vertu de l'acte ci-dessus mentionné, devra être envoyée à mon bureau, No 46 rue Sparks, avant le 1er jour de mars prochain. Les pétitions pour toutes autres licences que cet acte permet d'accorder, devront être envoyées au moins quatre jours avant l'assemblée du bureau des commissaires.

Par ordre du bureau.

HEUTON McRAE, Inspecteur en Chef. Ottawa, 23 Février, 1885.

33 Cents!
GRANDE VENTE
QUI COMMENCERA
LUNDI MATIN, LE 9 COURANT
Du stock de Marchandises Sèches de
Trudel & Vincent
Acheté à 33 Cts et qui sera vendu
MOINS QUE CINQUANTE CTS. DANS LA PIASTRE
H. H. PIGEON & CIE.,
Enseigne de la BOULE D'OR, 551 Rue SUSSEX.